

Anja Reichert-Schick

Siedlungsregression und Schrumpfungsprozesse ländlicher Gemeinden in Vorpommern

Zusammenfassung

Die demographischen Prozesse von Alterung, Schrumpfung und Migration haben bedeutende Auswirkungen auf Siedlungen in peripheren ländlichen Räumen. Insbesondere in Ostdeutschland sind in zahlreichen Dörfern Verfallserscheinungen festzustellen. Wechselwirkungen zwischen wirtschaftlichen Strukturproblemen und negativer Bevölkerungsentwicklung verstärken sich zu einer Schrumpfungsspirale, die letztlich die Eignung peripherer ländlicher Regionen als Alltagsraum in Frage stellt. Der Aufsatz erläutert anhand von Fallbeispielen die Auswirkungen von Alterungs- und Wanderungsprozessen auf Dorfstrukturen und analysiert die steuernden Faktoren regressiver Siedlungsentwicklung. Mittels qualitativer und quantitativer Methoden werden Fragen zur Zufriedenheit der Einwohner mit der Wohnsituation, zur Dorfgemeinschaft, zur Erhaltung und Gestaltung der ländlichen Bausubstanz, zu privater Investitionstätigkeit und zum Umgang mit der Infrastruktur untersucht. Auf diese Weise werden die Indikatoren regressiver Siedlungsentwicklung identifiziert und ein Schema der Faktoren entwickelt, die die Schrumpfungsprozesse auslösen und das Wirkungsgefüge unterhalten.

Anja Reichert-Schick

Siedlungsregression und Schrumpfungsprozesse ländlicher Gemeinden in Vorpommern

Ageing, shrinking and migration as demographic processes induce significant effects on settlements in rural areas. Particularly the villages in eastern Germany are showing degenerative phenomena. Interactions between economic structural problems and declining population are enforcing a shrinking spiral and challenge the applicability of rural areas as “everyday-life region”. This article explicates on the basis of case studies the impacts from ageing and migration processes on village structures and analyses the contributing factors of regressive settlement development. By means of qualitative and quantitative methods the study figures out the satisfaction of the inhabitants with the living situation, the village community, the preservation and presentation of the rural buildings, the private investment activity and the handling of the infrastructure. This procedural method allows to identify the indicators of regressive settlement development and to generate a chart of the factors, which initiate shrinking processes and support the interactive effects.

Anja Reichert-Schick

Recul du peuplement et processus d'atrophie des communes rurales en Poméranie occidentale

Les grandes évolutions démographiques marquées par le vieillissement, l'atrophie et les migrations entraînent des conséquences importantes au niveau du peuplement dans les régions rurales périphériques. Tout particulièrement en Allemagne de l'Est, on enregistre quantité de phénomènes de délabrement dans de nombreux villages. Les problèmes économiques structurels se conjuguent à une évolution négative de la population pour provoquer une véritable spirale d'atrophie qui finalement met en cause la qualification des périphéries rurales pour l'existence quotidienne. Sur la base de plusieurs cas d'exemple, l'auteur montre quelles sont les conséquences du vieillissement et des migrations sur les structures villageoises et identifie les facteurs qui commandent le développement régressif du peuplement. Appliquant les méthodes qualitatives et quantitatives, il analyse la satisfaction des populations locales en ce qui concerne l'habitat, les communautés villageoises, le maintien et l'aménagement des constructions rurales, les investissements privés et l'accès aux infrastructures. De cette manière, l'auteur identifie les indicateurs du développement régressif du peuplement rural et développe un schéma des facteurs qui provoquent les processus d'atrophie et contribuent à la conjugaison des facteurs négatifs.

Аня Райхерт-Шик

Регрессивные тенденции в развитии сельских населённых пунктов Померании

Демографические процессы старения населения, уменьшение его численности и миграция оказывают большое влияние на развитие периферийных сельских территорий. Тенденции упадка и запустения наблюдаются, в частности, во многих сельских населённых пунктах Восточной Германии. Взаимодействие экономических структурных проблем и отрицательного сальдо естественного и механического движения населения приводит к раскручиванию спирали регрессии, что в результате ставит под вопрос дальнейшее существование постоянных населённых пунктов в периферийных сельских районах вообще. На основе ключевых примеров освещается влияние процессов старения населения и миграции на структуру сельских населённых пунктов и анализируются основные факторы регрессивного развития населения. С помощью качественных и количественных методов исследуется степень удовлетворённости сельских жителей своими жилищными условиями, взаимоотношениями с соседями, сохранением и развитием сельской среды обитания в целом, частными инвестициями и использованием инфраструктуры. Таким образом выявляются индикаторы регрессивного развития расселения и разрабатывается схематическое построение факторов, обусловливающих и стимулирующих данный процесс.